



大红狗克里弗

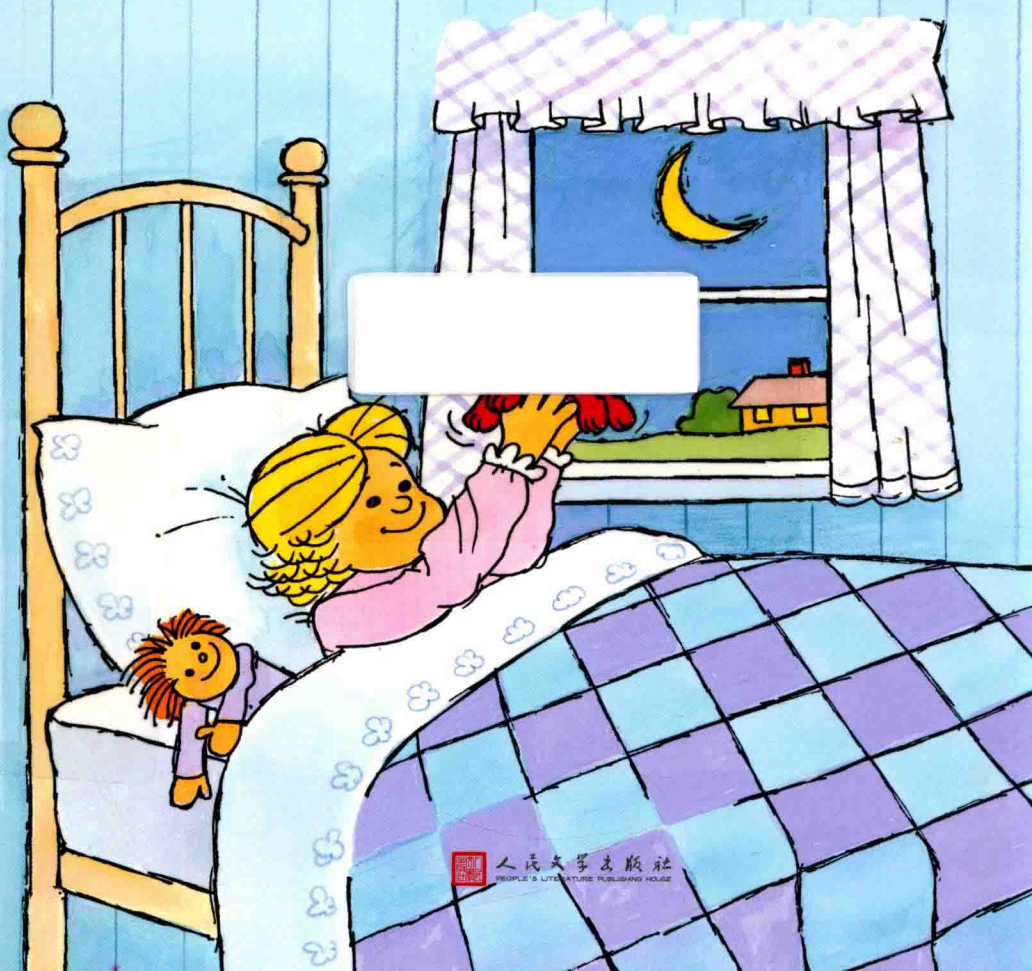
宽容

SCHOLASTIC 学乐

大红狗

第一次在外面过夜

[美] 诺尔曼·伯德韦尔/著 杜可名/译



人民文学出版社
PEOPLE'S LITERATURE PUBLISHING HOUSE

CliffordTM



大红狗

第一次在外面过夜

[美] 诺尔曼·伯德韦尔/著 杜可名/译



人民文学出版社
PEOPLE'S LITERATURE PUBLISHING HOUSE



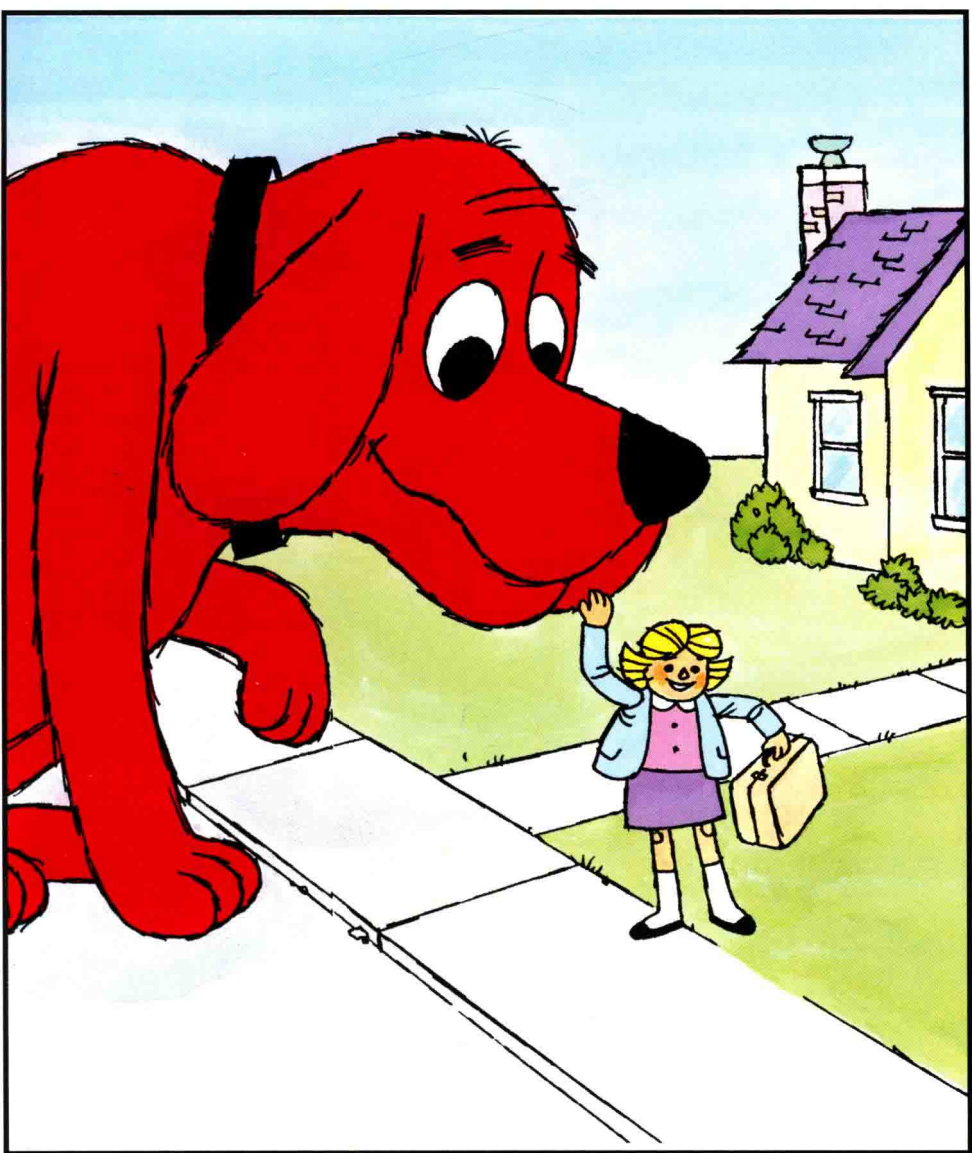
著作权合同登记号 图字01-2017-2977

Clifford's First Sleepover

Copyright © 2004 by Norman Bridwell. All rights reserved.

Published by arrangement with Scholastic Inc., 557 Broadway, New York, NY 10012, USA

CLIFFORD, CLIFFORD THE BIG RED DOG, CLIFFORD THE SMALL RED PUPPY and associated logos are trademarks and/or registered trademarks of Norman Bridwell.



艾米莉·伊丽莎白今晚要睡在奶奶家。



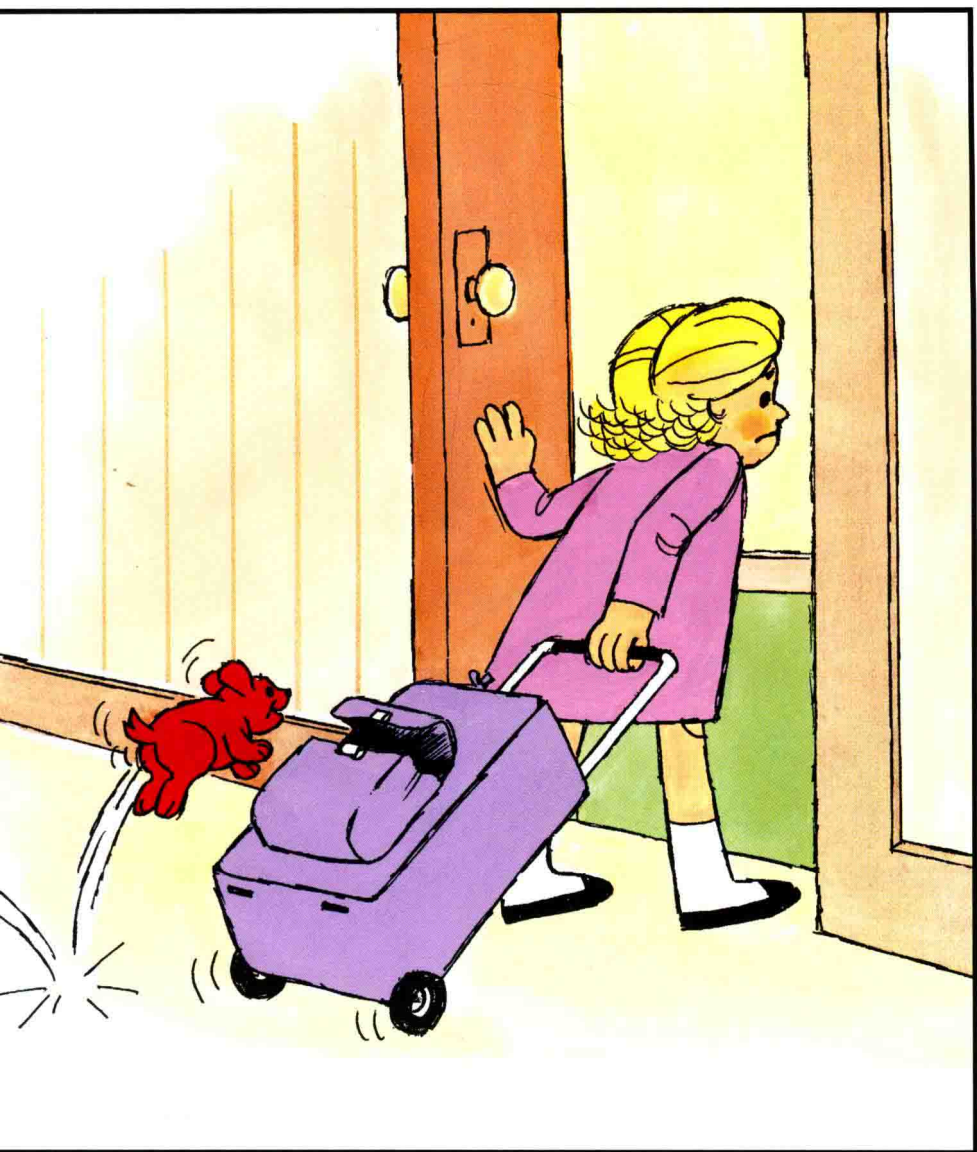
她可以带着她的布娃娃，但是不能带克里弗。



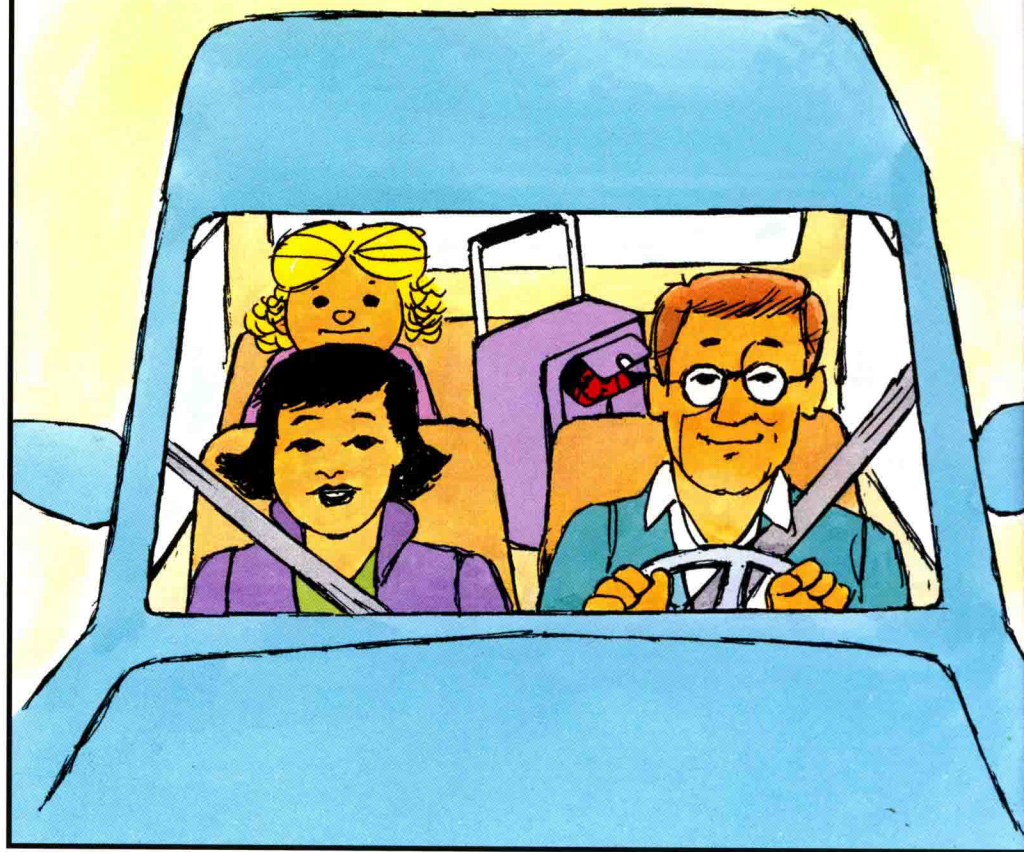
艾米莉·伊丽莎白向克里弗道别。



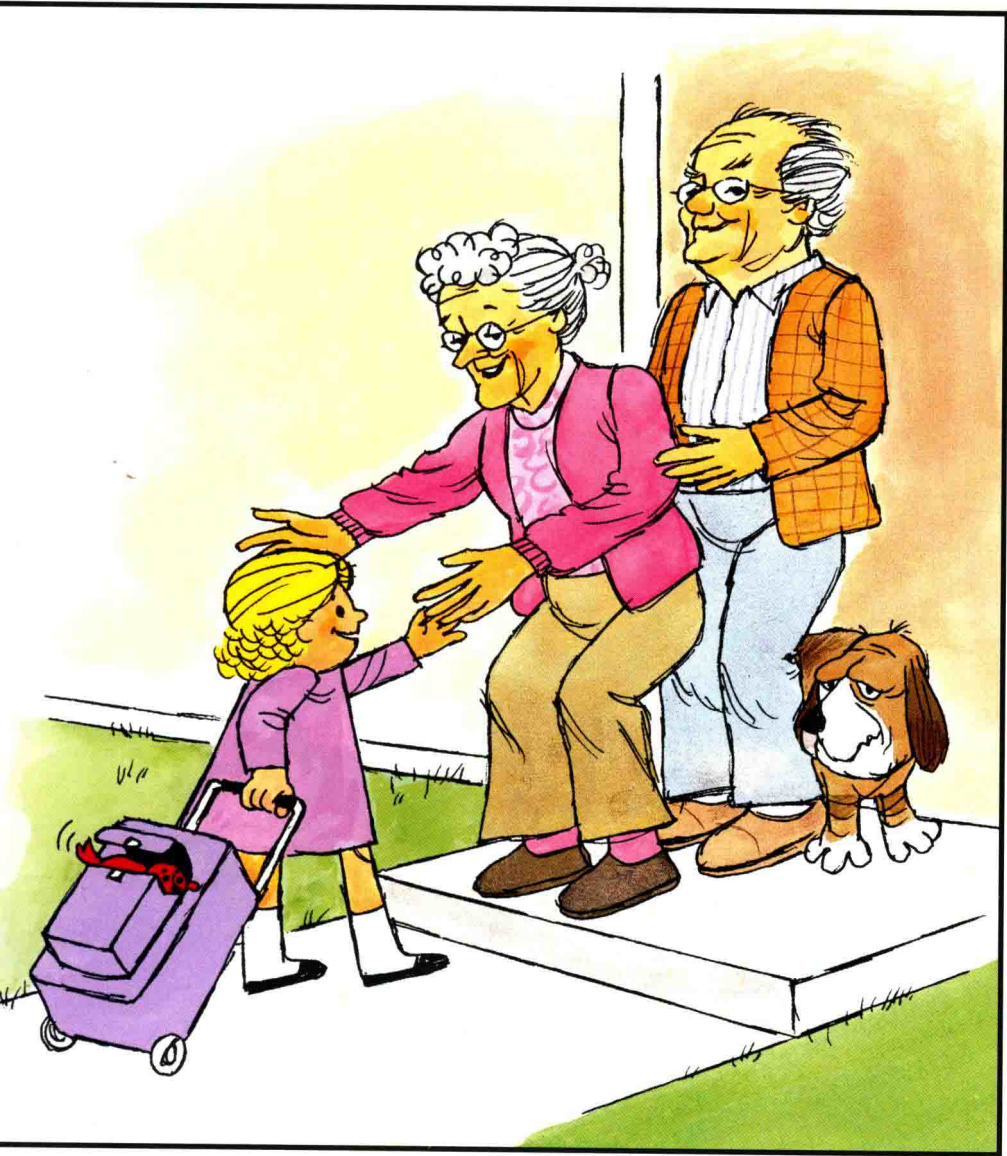
她好难过。



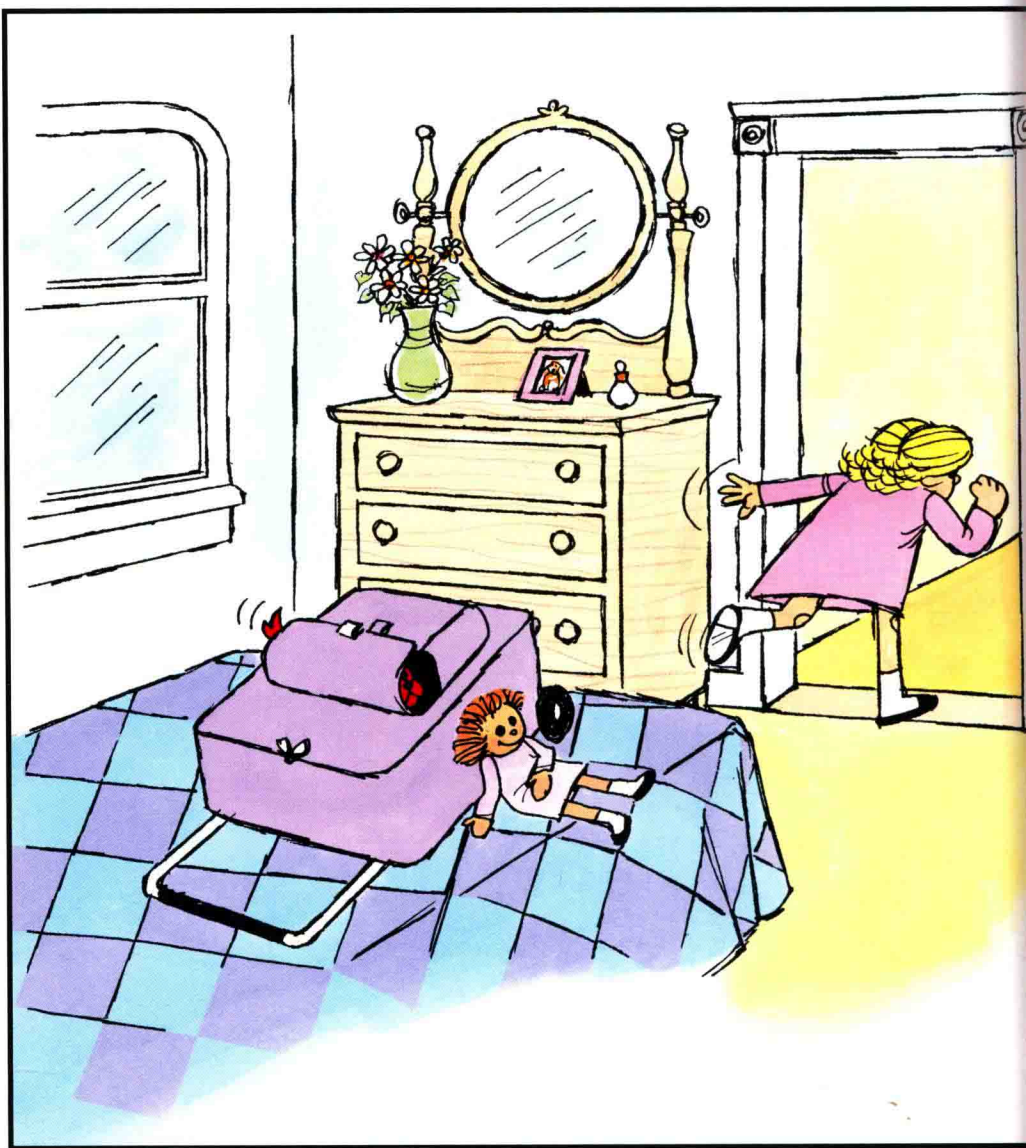
她没有看到克里弗在背后悄悄跟着她。



妈妈和爸爸带着艾米莉·伊丽莎白到了奶奶家。



奶奶和爷爷看到她可高兴了，还有他们的
狗莱德。



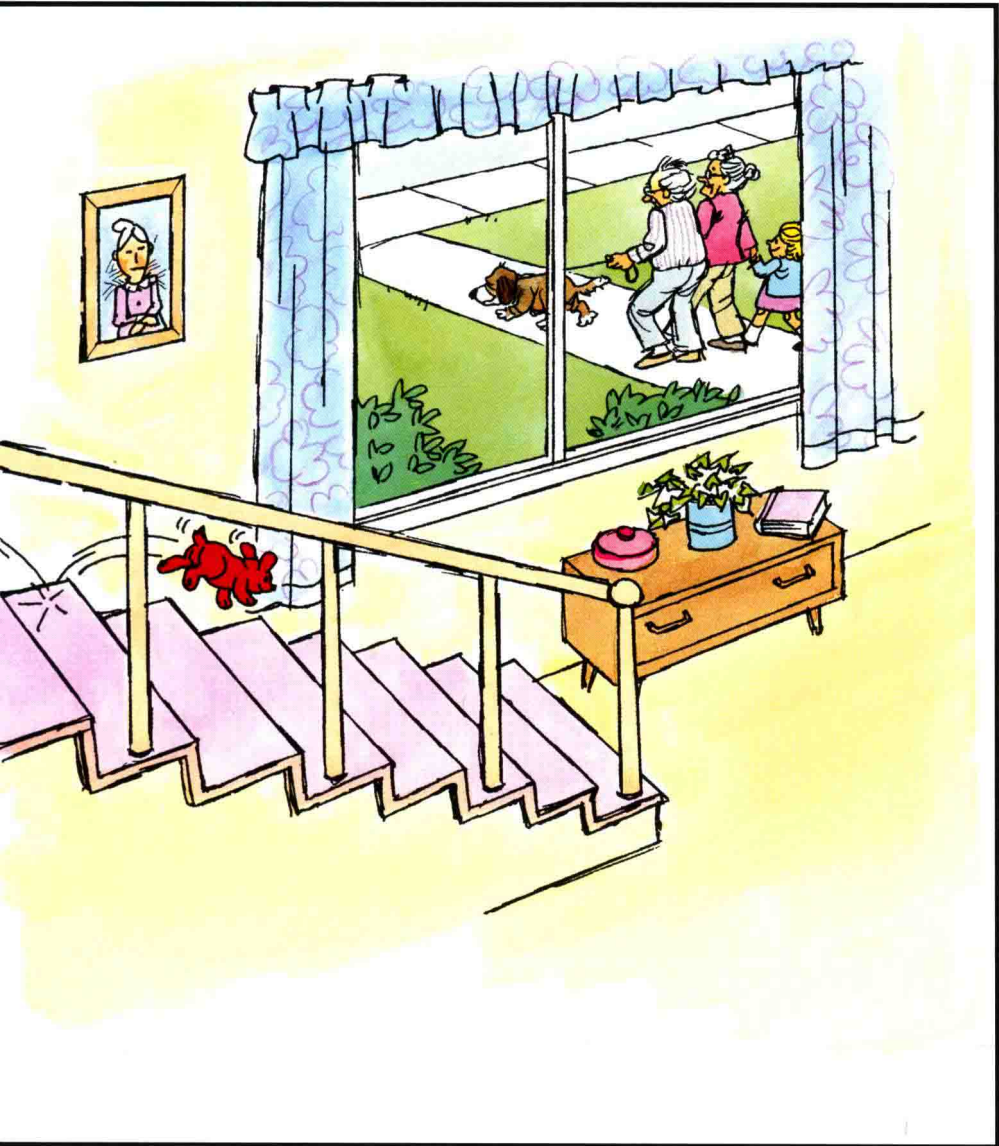
艾米莉把行李放在奶奶给她准备的房间里。
这时她仍然没有发现克里弗。



奶奶正在做晚餐。
好香啊！



莱德在晚餐前需要出去遛个弯。
奶奶、爷爷和艾米莉带他出了门。



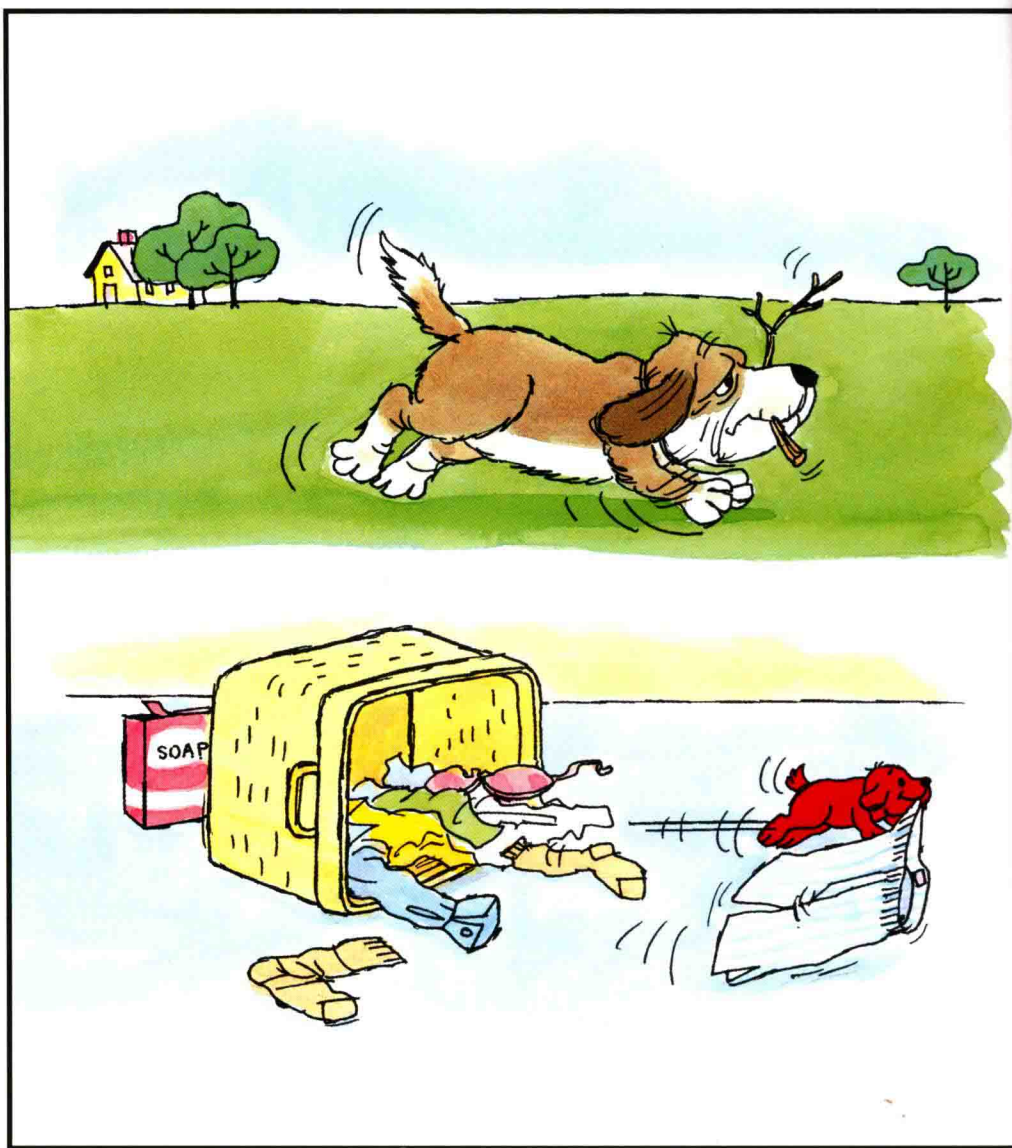
当他们离开后，克里弗跑出来了。



在户外，莱德喜欢跳来跳去。
在屋里，克里弗也喜欢跳来跳去。



在户外，莱德喜欢打滚。
在屋里，克里弗也喜欢打滚。



两只狗狗都喜欢叼着东西到处跑。